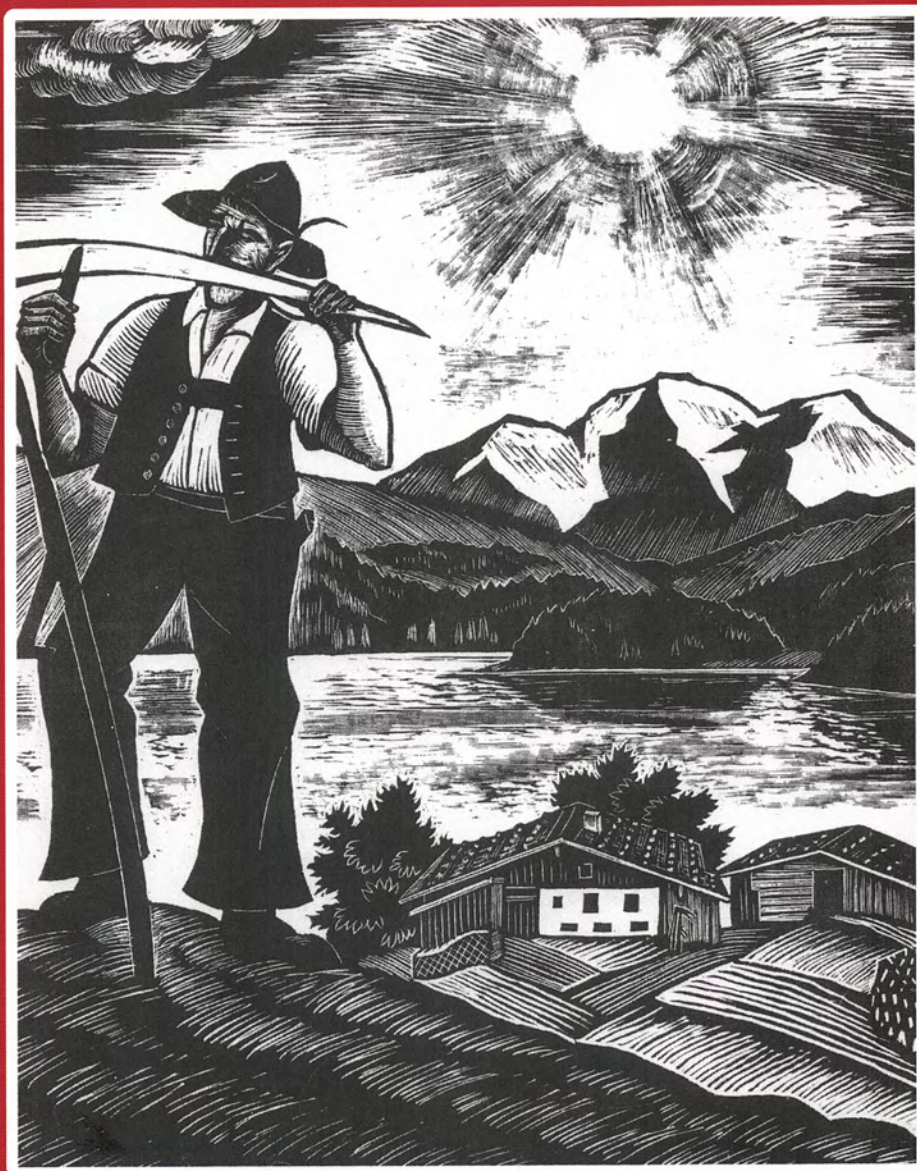


Bartels Alpenhof am Hintersee



Speisen- und Getränkekarte

Historisches vom Alpenhof



Der Alpenhof wurde im Jahre 1938 erbaut und schon sehr früh eröffnet. Schon im Mai kamen die ersten Gäste.

Die Saison 1938/39 war bis zu Beginn des Krieges im September eine sehr gute.

Nach dem Polenfeldzug im Herbst 1939 wurde das Haus im darauffolgenden Früh-

jahr 1940 von Gebirgsjägern bewohnt. Sie verweilten im Alpenhof bis zum Frankreichfeldzug. Ab dem Jahr 1941 war die Kinderlandverschickung (KLV-Lager aus Hamburg und Recklinghausen) im Alpenhof. Bis zum Jahr 1945 wurden das Haus von diesen genutzt, da die Städte den starken Bombardierungen ausgesetzt waren.



Alpen-Fremdenheim Bartels. Hintersee 820 m ü. M.

Am 26. April 1945, also nach dem Angriff auf den Obersalzberg, beschlagnahmte der Stab Bormann unseren Alpenhof. Bis zum Kriegsende am 8. Mai 1945 war er beschlagnahmt. Schließlich mussten die Nazigrößen vor den Alliierten fliehen. Luftlandetruppen aus der Normandie, die '101 Airborne', machten dann den ganzen Sommer hier am Hintersee Urlaub. Im Jahr 1946 bekamen wir dann bis zum Jahr 1949 Flüchtlinge aus dem Sudetenland. Sie wurden in unserem Haus untergebracht. Nach der Renovierung des Hauses fingen wir wieder mit dem Tourismusgeschäft an, welches sich bis heute weiter entwickelte.

Der Alpenhof ist mittlerweile in der vierten Generation im Besitz der Familie Bartels.



**KEINE KARTENZAHLUNG MÖGLICH
NO CARD PAYMENT POSSIBLE**



Aus'm Suppentopf

Pfannkuchensuppe <i>Pancake soup</i>	3,50 €
Backerbsensuppe <i>Backerbsten - deep fried pancake soup</i>	3,50 €
Kraftbrühe mit Ei <i>Bouillon with egg</i>	3,00 €
Leberknödelsuppe <i>Beef bouillon with small liver dumplings</i>	4,20 €
Erseneintopf mit Speck und Brot ^(1,2,3) <i>Pea stew with bacon and slice of bread</i>	7,20 €

Salate

Kleiner grüner Salat <i>Small green salad</i>	3,80 €
Kleiner gemischter Salat <i>Small mixed salad</i>	4,80 €
Blattsalat mit Putenstreifen <i>Green salad with turkey breast</i>	10,40 €

Was Schweinerns

Schnitzel Wiener Art vom Schwein oder Pute mit Pommes.....	13,90 €
<i>'Viennese Style' fried breaded pork or turkey escalope, with French fries</i>	
Schweinekotelette „Natur“ mit Rahmgemüse und Salzkartoffeln	12,50 €
<i>pork chop with creamy vegetables and potatoes</i>	
Jägerschnitzel mit Rahmschwammerln und hausgemachten Spätzle	14,50 €
<i>'Hunter Style' escalope of pork with creamy mushrooms and homemade spaetzle</i>	
Teufelstoast mit Pommes.....	13,50 €
<i>Pork steak served on toast with a cold dip/sauce and French fries</i>	
Bayrischer Leberkäse mit Rahmgemüse und Püree ^(1,2,3,4)	9,50 €
<i>'Leberkäse', a typical German meat loaf, with creamy vegetables and mashed potatoes</i>	
Schweinebraten mit Sauerkraut und Semmelknödel.....	12,50 €
<i>Bavarian roast pork right served with sauerkraut and bread dumpling</i>	
Schweinshaxe mit Brot <i>Bavarian pork knuckle with slice of bread</i>	10,40 €
Schweinshaxe mit Sauerkraut und Semmelknödel	13,80 €
<i>Bavarian knuckle of pork with sauerkraut and bread dumpling</i>	
Alpenhof Pfand '1 (Rind, Schwein, Pute) mit Rahmschwammerl und hausgemachten Spätzle	16,20 €
<i>A selection of beef, pork and turkey served with creamy mushrooms, homemade pasta in a hot pan</i>	

Vom Rind

Bayrischer Burger

(Feldsalat, Rote Zwiebel, Radieschen, Essiggurken, Kren, Bergkäse, Sauerkraut Relish) mit Potato Wedges..... 13,80 €
'Bavarian Burger' filled with lettuce, red onion, radish, pickles, fresh horseradish, cheese and sauerkraut relish, served with potato wedges

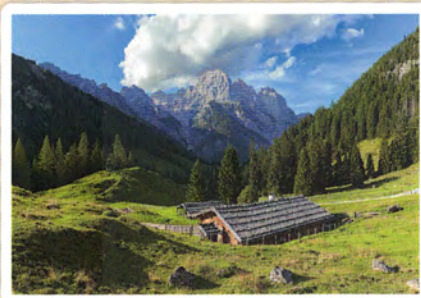
Gulasch mit Semmelknödel..... 13,60 €
Goulash with bread dumpling

Kalbstafelspitz mit Rahmgemüse und Salzkartoffeln..... 15,80 €
Prime boiled beef with creamy vegetables and potatoes

Rumpsteak mit Kräuterbutter und Pommes..... 22,20 €
Rumpsteak with garlic butter and French fries

Almsteak mit gebratenen Zwiebeln und Kartoffelrösti..... 23,50 €
Rumpsteak with fried onions and potato pancakes

Pfeffersteak mit Potato Wedges..... 23,50 €
Rumpsteak with pepper sauce and potato wedges



AUSFLUGSTIPPS in der nahen Umgebung

- * Besuch des **Nationalpark-Informationszentrum** „Klausbachhaus“. Hier finden sie eine Dauerausstellung und von hier werden viele verschiedene Expeditionen angeboten. Die Kinder erwartet ein „Sinnesgarten“ mit Barfuß-Parcours, Klangstation uvm.
- * Im Winter: Besuch der **Wildfütterung** im Klausbachtal.
- * Mit dem **Wanderbus, oder zu Fuß**, vom Klausbachhaus zum Hirschbichl. Von dort können Sie zu Fuß zur Bindalm, Litzlalm oder zu den Kallbrunnalmen weiter.
- * **Wanderung zur Halsalm** (1.213 m) von Hintersee aus. Diese dauert etwa 1½ Stunden. Man legt 430 Höhenmeter zurück. Die Tour kann auch als Rundtour begangen werden. Sie legen dabei 6,2 Kilometer zurück und dauert in etwa drei Stunden. Wanderschuhe sind von nöten!



Aus heimischer Jagd

- Hinterseer Hirschbraten** mit Semmelknödel..... 17,80 €
'Hinterseer Style' roast venison with bread dumpling
- Hirsch Ragout** mit hausgemachten Spätzle..... 16,90 €
Venison stew with homemade spaetzle
- Hirschfilet** in Rotwein-Pfeffersoße mit Steinpilzen und Kartoffelrösti..... 24,80 €
Filet of venison in a red wine pepper sauce, porcino mushrooms and potato cake

Aus'm Wasser

- Zanderfilet** in Kräutern gebraten mit Salzkartoffeln..... 16,80 €
Pike-perch fried in herbs with potatoes
- Gebackenes Seelachsfilet** mit Kartoffelsalat..... 9,20 €
Pan-fried filet of the coalfish with potatoe salad
- Fangfrische Gebirgsforelle „Müllerin Art“**
mit Salzkartoffeln und grünen Salat..... 17,20 €
'Trout Miller Style' fried trout with potatoes and green salad
- Fangfrische Gebirgsforelle „Blau“** mit Salzkartoffeln und grünen Salat..... 17,20 €
Poached trout with potatoes and green salad



Aus da Wurstküche

- Schweinsbratwürstel** mit Sauerkraut und Püree (1,2,3)..... 9,20 €
small pork sausages with sauerkraut and mashed potatoes
- 1 Paar Weißwürstel** mit Brot und süßem Senf (1,2,3)..... 5,80 €
2 Bavarian veal sausage with slice of bread and sweet mustard
- 1 Paar Debreziner** mit Brot und Senf (1,2,3)..... 5,20 €
2 spicy sausages with a slice of bread and mustard
- 1 Paar Wiener Würstel** mit Brot und Senf (1,2,3)..... 5,20 €
2 frankfurters with slice of bread and mustard

Für die Fleischlosen

Kaiserschmarrn mit Apfelkompott	11,20 €
<i>Granny's 'Kaiserschmarrn', a fluffy South German pancake chopped into bite-sized pieces with apple sauce</i>	
Pellkartoffel mit Kräuterquark	6,80 €
<i>Potato with creamy cheese flavoured with herbs</i>	
Bandnudeln mit Tomatensoße	7,80 €
<i>Pasta with tomato sauce</i>	
Bandnudeln mit Rahmschwammerl	8,80 €
<i>Pasta with creamy mushroom sauce</i>	
Hinterseer Kasnocken mit Röstzwiebeln im Pfandel	11,20 €
<i>'Hinterseer Style' spaetzle crispy with cheese and crisp onions</i>	
Blumenkohl-Käsemedalion mit Salatgarnitur	8,20 €
<i>Cauliflower-cheese burger with small salad</i>	
Veganes Gemüseschnitzel mit Salatgarnitur	8,20 €
<i>Vegetable burger with small salad - vegan</i>	
Rührei mit Rahmschwammerl und Salzkartoffeln	7,80 €
<i>Scrambled egg with creamy mushrooms and potatoes</i>	



Für die Kleinen

Pumuckl / Schnitzel mit Pommes	8,80 €
<i>'Viennese Style' fried breaded pork escalope with French fries</i>	
Pinocchio / Wiener Würstel mit Pommes (1,2,3).....	6,20 €
<i>2 frankfurters with French fries</i>	
Biene Maja / Spätzle mit Soße	3,80 €
<i>'Spaetzle', a traditional South German pasta, with gravy</i>	
Obelix / Knödel mit Soße	3,80 €
<i>Traditional bread dumpling with gravy</i>	
Portion Pommes mit Ketchup	3,80 €
<i>French fries and ketchup</i>	

Eisige Sachen

Gemischtes Eis (Vanille, Erdbeere, Schokolade) mit Sahne	5,20 €
<i>Mixed ice-cream (vanilla, strawberry, chocolate) with whipped cream</i>	
Früchtebecher <i>Fruit cup</i>	6,80 €
Bananensplitt <i>Banana split</i>	7,20 €
Nussknacker (Vanille, Walnuss) mit Haselnusslikör (Alkohol)	7,20 €
<i>vanilla and walnut ice-cream with hazelnut liqueur (alcohol)</i>	
Eierlikörbecher (Alkohol) <i>Eggnog cup (alcohol)</i>	7,20 €
Eisschokolade <i>cold chocolate with vanilla ice-cream</i>	5,80 €
Eiskaffee <i>cold coffee with vanilla ice-cream</i>	5,80 €
Iced Latte	4,20 €
1 Kugel Eis diverse Sorten <i>a scoop of ice cream various flavors</i>	1,50 €

Warme Getränke

Latte Macchiato (6).....	4,20 €
Haferl Kaffee (6) <i>mug of coffee</i>	3,80 €
Haferl Kaffee Hag <i>mug of coffee decaffeinated</i>	3,80 €
Cappuccino (6).....	3,80 €
Chocochino	4,20 €
Espresso Doppelter Espresso (6)	1,90 € 3,20 €
Haferl Heiße Schokolade <i>mug hot chocolate</i>	3,80 €
Tee verschiedene Sorten <i>various types of tea</i>	2,80 €

Der Blaeisgletscher

Er ist der **nördlichste Gletscher** der Alpen.
Er ist klein und versteckt sich im Hochkaltermassiv.

Vom Hintersee aus gehen wir hoch zur Schärtenalm. Dann geht es weiter zur **Blaueishütte**, die vom Deutschen Alpenverein bewirtschaftet wird. Von hier kann man den Gletscher gut erkennen (siehe Bild).

Die Tour ist im mittleren Schwierigkeitsbereich Sie dauert etwa drei Stunden. Man muss etwa 875 Höhenmeter zurücklegen. **Wanderschuhe tragen!**



Alkoholfreie Getränke

Bluna Zitronenlimonade ^(1,6)	0,2l 0,4l	3,10 € 5,10 €
Bluna Orangenlimonade ^(1,6)	0,2l 0,4l	3,10 € 5,10 €
Afri-Cola ^(1,6)	0,2l 0,4l	3,10 € 5,10 €
Spezi ^(1,6)	0,2l 0,4l	3,10 € 5,10 €
Apfelschorle ^(1,2)	0,2l 0,4l	2,90 € 4,20 €
Orangenschorle ^(1,2)	0,2l 0,4l	2,90 € 4,20 €
Johannisbeerschorle ^(1,2)	0,2l 0,4l	2,90 € 4,20 €
Tafelwasser	0,4l	2,80 €
Petrusquelle Naturell still	0,25l	3,20 €

Biere vom Fass

Berchtesgadener Hell	0,25l 0,5 l	3,10 € 4,40 €
Radler	0,25l 0,5 l	3,10 € 4,40 €
Franziskaner Hefe-Weissbier Hell	0,5l	4,60 €
Russ	0,5l	4,60 €
Weizen Cola	0,5l	4,60 €

Biere aus der Flasche

Berchtesgadener Pils	0,3l	3,20 €
Berchtesgadener Dunkel	0,5l	4,40 €
Löwenbräu Alkoholfrei	0,5l	4,40 €
Franziskaner Hefe-Weissbier Dunkel	0,5l	4,60 €
Franziskaner Weissbier Alkoholfrei	0,5l	4,60 €

Offene Weißweine

Hauswein (fruchtig).....	0,2l	3,90 €
Grüner Veltliner, Österreich (trocken).....	0,2l	4,20 €
Oppenheimer Krötenbrunnen (lieblich).....	0,2l	4,20 €
Boxbeutel, Franken (halbtrocken).....	0,2l	5,20 €
Weißweinschorle.....	0,25l 0,5l	3,20 € 5,40 €

Offene Rotweine

Hauswein (fruchtig).....	0,2l	3,90 €
Zweigelt, Österreich (fruchtig).....	0,2l	4,20 €
Merlot, Frankreich (trocken).....	0,2l	4,40 €
Kalterer See Auslese, Italien (trocken).....	0,2l	4,40 €
Rotweinschorle.....	0,25l 0,5l	3,20 € 5,40 €



Klare Schnäpse

Grassl Gebirgs Enzian 40% Vol.....	2cl	2,80 €
Grassl Gebirgs Meisterwurz 40% Vol.	2cl	2,80 €
Grassl Obstler 40% Vol.....	2cl	2,80 €
Grassl Williams Christ Birnenbrand 40% Vol.....	2cl	2,80 €
Grassl Kümmel 30% Vol.....	2cl	2,80 €
Schroffen Haselnusser 30% Vol.....	2cl	2,80 €
Schroffen Maridl 35% Vol.	2cl	2,80 €

Kräuterliköre

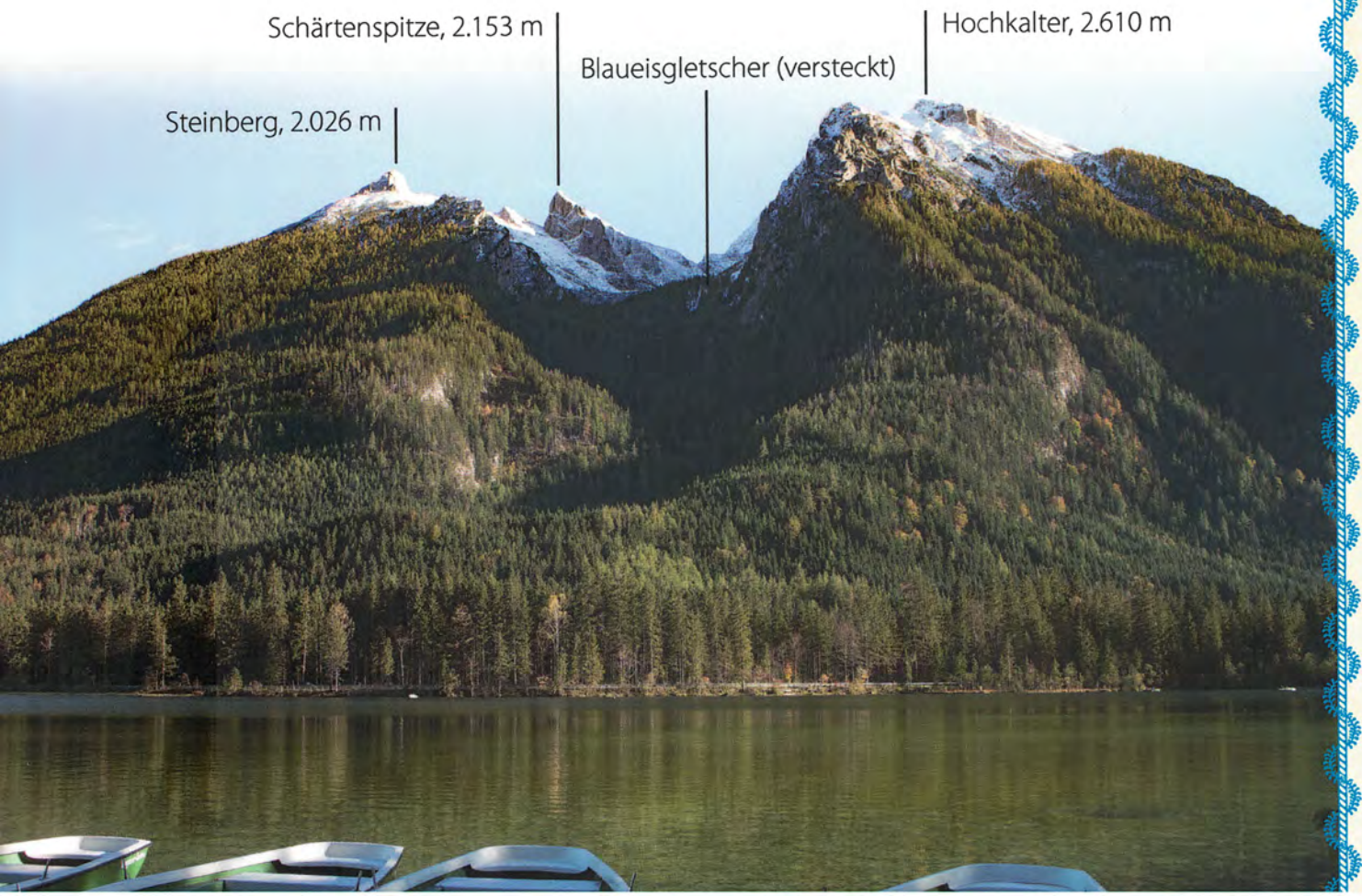
Grassl Kräuter Enzian 35% Vol.....	2cl	2,80 €
Grassl Bergfeuer 57% Vol.....	2cl	3,20 €
Jägermeister 35% Vol.....	2cl	3,20 €

Whisky

Jack Daniel 's 40% Vol.....	2cl	4,20 €
Glenfiddich 12 Jahre 40% Vol.....	2cl	4,50 €

Aperitif

Campari Soda (1).....		3,60 €
Campari Orange (1).....		3,80 €
Piccolo Hausmarke.....		4,50 €
Aperol Spritz (1).....	0,2l	5,80 €



Information für Allergiker

Sehr verehrte Gäste,

entsprechend der Lebensmittelinformationsverordnung haben wir alle Gerichte der Speisekarte auf dem Ergänzungsblatt im Anhang zur Speisekarte mit den Textkürzeln der Allergene / Zusatzstoffe gekennzeichnet.

Eine Spurenübertragung (Kreuzkontakte) von Allergenen ist in unserem Betrieb aus technischen und organisatorischen Gründen trotz sehr sorgfältiger Arbeitsweise nicht vollständig zu verhindern, da die Speisen nicht separat zubereitet bzw. gelagert werden können. Speisen können daher Spuren anderer Allergene enthalten (Verunreinigungen) auch Kreuzkontaminationen können nicht ausgeschlossen werden: Spuren von Guten, Sesam, Nüssen, Mandeln, Erdnüssen, Milch, Ei und Soja usw. sind möglich.

Bei Fragen wenden Sie sich an unser geschultes Personal. In einem ausführlichen Rezepturverzeichnis sind alle uns von den Herstellern / Lieferanten bekannten Zutaten ausführlich gelistet. Familie Bartels wünscht einen schönen Aufenthalt und „Guten Appetit“!

Hintersee-Lied.

mf
Es liegt ein See im Ber-ges-tranz, im Mat-ten-grün und
Son-nen-glanz. Er träumt so tief im stil-len Tal bei
Her-den-klang und Wi-ber-hall. In lei-nem Sta-ten
Spie-gel lacht rings- um der Ber-ge Zau-ber-pracht. *f*
Hinter-see, Imma-rag-den-grün, an del-ne U-fer ziehst mich hin! *rit.*
Hinter-see, Imma-rag-den-grün, an del-ne U-fer ziehst mich hin! *breit*

Text und Melodie
von E. Uermann

The musical score is framed by a decorative border of flowers and a central oval illustration of a lake. The lyrics are written in German and include musical notations such as *mf*, *f*, *rit.*, and *breit*. The composer is identified as E. Uermann.

Erläuterung:

- 1 = mit Farbstoff
- 2 = mit Konservierungsstoff
- 3 = mit Nitritpökelsalz konserviert
- 4 = mit Geschmacksverstärker

- 5 = mit Antioxidationsmittel
- 6 = mit Koffein
- 7 = mit Chinin
- 8 = mit Phosphat

Bezahlung & Umbestellungen

Für Beilagenumbestellungen berechnen wir 1,00 €.
Kartenzahlung nicht möglich, alle Preise sind inklusive Preise.



Bartels Alpenhof

GASTHOF-PENSION-CAFÉ

Am See 27 · D-83486 Hintersee bei Berchtesgaden

Tel. +49 (0) 86 57 / 253

www.alpenhof-hintersee.de · e-mail alpenhof-hintersee@t-online.de

 /AlpenhofamHintersee

Gemütliche Zimmer mit Dusche/Bad/Balkon in ruhiger Sonnenlage im
Alpen-Nationalpark Berchtesgaden.

Spezialitäten: Frische Gebirgsforellen - Bayerische Schmankerl - Hausgemachte Kuchen

Besuchen Sie auch das „Alpenhof Musäum Hintersee“ – Alles von anno dazumal.

Öffnungszeiten auf Anfrage.